



DATÜB Genel Başkanı Sn.Ziyatdin Kassarov'un, Hocalı Soykırımı'nın 29. Yıldönümü Dolayısıyla Mesajı

Geçen yıl yine tam da "Hocalı Soykırımı"nın yıldönümünde bir mesaj paylaşmıştık. Bütün Karabağ gibi, Hocalı da kadim ve kutsal Türk toprağıdır ve öyle de kalacaktır demiştik. Nitekim öyle de oldu! Karabağ Azerbaycan'ın dır!

XX yüzyılda en büyük vahşilik Hocalı'da yaşandı. Çifte standartlar uygulayan Avrupa ve küresel güçler Karabağ ve Hocalı'da yaşanan soykırımı karşı göz yummaktadır. Maalesef 30 yıl aşkın bir sürede topraklarımızın %20'si işgal altında kalan tek devlet Azerbaycan oldu. Bu toprakları işgal eden devletin de Ermenistan olduğunu hepimiz çok iyi bilmekteyiz. Fakat ne yazık ki, dünyayı yöneten büyük güçler bu gerçeği biliyorlardı ama sesini çıkarmıyorlardı.

Azerbaycan, geçen 15-20 yıl içerisinde çok büyük ilerleme kaydetti. Bugün Azerbaycan ordusunun güçlenmesine, yenilenmesine, savunma sanayisine harcanan miktar, Ermenistan'ın toplam bütçesinden daha fazladır. Bunun neticesinde Azerbaycan hiç kimseye ihtiyaç duymadan, kendi göbeğini kendisi kesmeye mecbur kaldı. Şanlı Ordusu, gücü, milleti ve ruhu ile her zaman savaşta hazır olan Azerbaycan, 27 Eylül 2020 tarihinde Ermenistan tarafından başlatılan işkürte karşı verilen cevapten başlattığı geniş kapsamlı operasyona 30 gün gibi kısa bir müddette işgalde bulunan vatan topraklarını, 44 gün gibi kısa bir müddette işgalde bulunan vatan topraklarını, 44 günlük kurtuluş savaşını kazanarak vatan topraklarını geri aldı. Azerbaycan Cumhurbaşkanı İlham Aliyev, bu sorunun barış yolu ile çözümü için uzun yıllar çaba gösterse de, bazılar bu yapıcı tavırlarını anlamakta zorlandı ve demir yumruk başlarına inmeden akıllandırdılar.

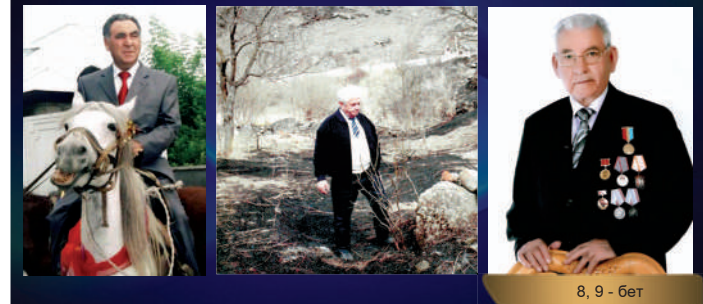
1992 yılının 25 Şubatını 26'na bağlayan gece Ermenistan birlikleri tarafından, Azerbaycan'ın Yukarı Karabağ bölgesindeki Hocalı şehrine düzenlenen saldırıda, 106'sı kadın, 63'ü çocuk ve 70'i yaşlı olmak üzere toplam 613 masum Azerbaycan vatandaşı hunharca katledildi. Tarihe, "Hocalı Katliamı" olarak geçen söz konusu faciada, 1000'den fazla kişi Ermenistan gücüne esir alınırken kayıpların akdetilmesi halen belli değildir. Sivil halka yönelik bin insanlık dışı saldırı dahil, Azerbaycan topraklarının işgali neticesinde bir milyondan fazla Azerbaycanlı evlerini terk etmek zorunda kalarak kendi ülkelerinde mülteci olarak yaşamaktadır. Hocalı Soykırımı neticesinde şehit edilen, evlerinden zorla koparılan Azerbaycan Türkü kardeşlerimizin içerisinde 1989 yılında Fergana olayları sonucu Azerbaycan'a göç eden ve Hocalı'ya yerleştirilen Ahıskalı Türkler de vardır. Bundan tam 29 yıl önce Hocalı'da vahşice şehit edilen kardeşlerimiz Allah'tan rahmet diliyoruz.

Azerbaycan'da ve dünyaya yaşayan bütün Azerbaycan türkü kardeşlerimiz bilsin ki, biz Ahıskalı Türkler her zaman onların yanındayız. Onların acısı bizim öz acımızdır ve hiçbir zaman unutmayacağız.

Ziyatdin Kassarov
DATÜB Genel Başkanı



Алғыс хат
Құрметті Касанов Зиятдин Исмиханұлы!



Muhammet Sami Görgülü: Ahıskalı Türkler, yaşadıkları onca zulme, sürgüne ve acıya rağmen gittikleri her yerde yardımseverlikleri, çalışkanlıkları, başarıları, dillerine, dinlerine ve kimliklerine sahip çıkmalarıyla temayüz etmişlerdir

7. Sayfa

Глава государства выразил соболезнования родителям погибших в Жанатасе детей

Президент РК Касым-Жомарт Токаев направил телеграмму соболезнования в связи с гибелью детей в результате пожара в городе Жанатас Жамбылской области. Об этом сообщил пресс-секретарь Главы государства Берик Уали в Facebook.

«Глава государства разделяет скорбь семьи Абдумаликовых и передает слова искренней поддержки родным и близким погибших детей. Происшедшее — это не трагедия одной семьи, это трагедия всей страны, считает Президент. Он отдал распоряжение оказать всестороннюю помощь родителям», — написал Уали.

От имени Главы государства соболезнования и слова сочувствия родственникам передал аким Жамбылской области Бердибек Сапарбаев, добавил пресс-секретарь Президента.

Напомним, в городе Жанатас Сарысуского района Жамбылской области в 5-этажном жилом доме произошел пожар в квартире на 3 этаже, в результате которого погибли пятеро детей 2015, 2016, 2017, 2019 и 2020 годов рождения.

Для установления причин происшествия распоряжением акима Жамбылской области создана специальная комиссия во главе с заместителем акима области Уланом Жазылбеком, которая выехала на место происшествия. В состав комиссии также вошли представители прокуратуры, департамента полиции, департамента по чрезвычайным ситуациям и других заинтересованных госорганов.

По факту пожара начато досудебное расследование по ч. 3 ст. 292 УК РК (нарушение требований пожарной безопасности).

В областном департаменте полиции отметили, что семья благополучная, на учете нигде не состоит, отец семейства работает в медицинском учреждении, мать находится в декретном отпуске (работает учителем в школе).

В региональной службе коммуникаций первый заместитель начальника департамента полиции Жамбылской области Бахыт Ратаев озвучил предварительную причину пожара. Пожар в квартире возник вследствие попадания открытого источника огня на поверхность легковоспламеняющегося материала.

Президент поручил восстановить штат спецподразделений МВД по защите женщин и детей

Президент РК Касым-Жомарт Токаев на пятом заседании Национального совета общественного доверия поручил Министерству внутренних дел РК восстановить штат спецподразделений по защите женщин и детей от насилия.

«Остройшей социальной проблемой является бытовое насилие в отношении женщин. Ежегодно в нашей стране регистрируется более 2,5 тысяч преступлений против женщин. В том числе, с летальным исходом. Насилие против женщин лишает их полноценного участия в жизни общества и оказывает негативное влияние на институт семьи. Решение этого наиболее важного вопроса возможно только общими усилиями госорганов и неправительственных организаций», — сказал Глава государства.

Как он отметил, ключевая роль здесь отводится специальным подразделениям МВД по защите женщин и детей от насилия, созданным еще в 1999 году. По словам Президента, они должны быть эффективным звеном взаимодействия полиции с гражданским обществом.

«Однако, в свое время их штатная численность была сокращена почти наполовину, причем в тех регионах, где наиболее часто фиксируются факты бытового насилия. Эту проблему на площадке Совета поднимала социолог Гульмира Илеуова. Поручаю Министерству внутренних дел по возможности восстановить штат спецподразделений по защите женщин и детей от насилия. В этой связи отмену инициативу Айгүль Орынбек. Она предложила ввести специализацию женщин-следователей по насильственным преступлениям, совершенным против женщин и детей», — продолжил Президент.

Касым-Жомарт Токаев добавил, что это позволит не допускать факты пренебрежительного и нетактичного отношения к потерпевшим.

Напомним, пятое заседание НСОД проходит в Нур-Султане под председательством Президента Касым-Жомарта Токаева. В ходе онлайн-мероприятия предполагается обсудить актуальные вопросы развития страны, ход реализации ранее озвученных предложений. Также будет выдвинут ряд новых инициатив.

Екатерина ЕЛИСЕЕВА

Срочно подготовить закон о земле поручил Президент Казахстана

Президент РК отметил, что нужно прекращать слухи по этому поводу.

«В связи с этим, я принял конкретные важные решения. Прежде всего, поручаю иностранным и иностранным юридическим лицам запретить продажу и аренду земель сельскохозяйственного назначения. Это касается и юридических лиц с иностранными акциями. Я решил, что это нужно сделать срочно законодательной инициативой»

«Для нашего народа земельный вопрос всегда очень важен. Это — прочная основа и символ нашей государственности. Я не раз говорил, что наша земля не продается иностранцам», — сказал Токаев.

Также в ходе своего выступления Касым-Жомарт Токаев высказался о необходимости развития альтернативной энергетики в стране, поручил Министерству внутренних дел восстановить штат спецподразделений по защите женщин и детей от насилия и дал ряд поручений по защите прав детей с особыми потребностями.

«Мы рискуем безнадежно отстать» — Токаев о развитии альтернативной энергетики в РК

Президент РК Касым-Жомарт Токаев на пятом заседании Национального совета общественного доверия поручил разработать новый закон по вопросам развития альтернативной энергетики.

«Одними из главных конкурентных преимуществ Казахстана на глобальном уровне всегда были богатые углеводородные ресурсы. Между тем, мир вступил в фазу быстрого энергетического перехода. Парадигма экономического развития, основанная на традиционных источниках энергии, безвозвратно уходит в прошлое», — сказал Глава государства.

По его словам, наряду с мерами по диверсификации экономики и снижению ее энергоёмкости, важно последовательно двигаться в сторону «зеленых» технологий.

«Не создавая благоприятные условия для развития альтернативной энергетики, мы рискуем безнадежно отстать от мирового прогресса. Медлить в данном вопросе нельзя. Сам я придаю особое значение развитию альтернативной энергетики. Это критически важная сфера, которая будет определять будущее Казахстана. В нашей стране действует закон о поддержке использования возобновляемых источников энергии — воды, ветра, солнца, принятый в июле 2009 года», — напомнил Токаев.

Касым-Жомарт Токаев подчеркнул, что этот закон не регламентирует производство и использование всех альтернативных источников энергии.

«Поэтому необходимо разработать новый закон по вопросам развития альтернативной энергетики. В нем следует отразить подходы и нормы регулирования не только возобновляемых, но и всех альтернативных источников энергии. Поручаю Правительству подготовить законопроект и внести в Парламент», — заключил Президент РК.

Напомним, пятое заседание НСОД проходит в Нур-Султане под председательством Президента Касым-Жомарта Токаева. В ходе онлайн-мероприятия предполагается обсудить актуальные вопросы развития страны, ход реализации ранее озвученных предложений. Также будет выдвинут ряд новых инициатив.

Екатерина Елисеева

В Жамбылской области пятеро детей погибли в результате пожара. Об этом сообщил официальный представитель МЧС РК Талгат Уали.

«В городе Жанатас Сарысуского района Жамбылской области в 15 часов 15 минут во 2 микрорайоне в 5-этажном жилом доме произошел пожар в квартире на 3 этаже на площади 16 квадратных метров (загорание домашних вещей и мебели. — Прим. ред.). В квартире находились пятеро несовершеннолетних детей 2015, 2016, 2017, 2019 и 2020 годов рождения, которые остались без присмотра взрослых», — говорится в сообщении.

По предварительным данным, отец семейства находился на работе, мать вышла в магазин. В результате пожара все несовершеннолетние дети пострадали от угарного газа и были срочно госпитализированы, однако через некоторое время скончались.

«Для установления причин происшествия распоряжением акима Жамбылской области создана специальная комиссия во главе с заместителем акима области Уланом Жазылбеком, которая выехала на место происшествия. В состав комиссии также вошли представители прокуратуры, департамента полиции, департамента по чрезвычайным ситуациям и других заинтересованных госорганов», — проинформировал Талгат Уали.

Он отметил, что пострадавшей семье будет оказана всесторонняя помощь местными исполнительными органами, в том числе психологами, а также организация похорон.

«В Жанатасе выехали начальник и оперативная группа ДЧС Жамбылской области, передвижная пожарнотехническая лаборатория, оперативная группа и психологи Службы пожаротушения и аварийно-спасательных работ», — дополнил официальный представитель МЧС РК.

Кроме того, на место выехали прокурор области Нургалым Абдиров и начальник департамента полиции Жанат Сулейменов. На месте происшествия работали 6 сотрудников службы пожаротушения и 1 единица техники. Пожар полностью ликвидирован.

Екатерина Елисеева



Алишер Навои — жемчужина тюркских народов: 580-летию поэта посвящается

В этом году прогрессивное человечество отмечает 580-летие яркого представителя узбекской литературы, поэта, писателя, мыслителя Алишера Навои. Его творчеству посвятили специальный международный вечер и на казахской земле. Ученые, писатели, поэты, историки говорили о духовном наследии А. Навои и воспитательном характере его трудов на нынешнее поколение молодежи. Более подробно об этой встрече, наполненной духовности, рассказал нам Шерзод Пулатов, который руководит Узбекским этнокультурным центром города Нур-Султан.

— Шерзод Аббозович, расскажите вкратце о самом мероприятии — литературном вечере.

— 21 февраля мы провели международный духовный вечер «Шығыс жұлдызы Навои», который был посвящен Международному дню родного языка и 580-летию великого узбекского поэта и мыслителя Алишера Навои, организованному решением 30-й сессии Генеральной конференции ЮНЕСКО в ноябре 1999 года. В связи с карантинными мерами, конференция прошла в формате онлайн на платформе ZOOM, где приняло участие 95 человек, 12 человек выступили с речью, некоторые из них зачитали произведения поэта.

Впервые данное мероприятие мы провели в 2017 году в рамках празднования 10-летия столичного Узбекского этнокультурного центра. Литературный вечер Алишера Навои мы традиционно приурочиваем к Международному дню родного языка и уже на протяжении 4 лет проводим ежегодно.

В этом году мероприятие прошло при поддержке Ассамблеи народа Казахстана, Министерства информации и общественного развития РК, Посольства Республики Узбекистан и творческого объединения «Иждокор» республиканского объединения узбекских этнокультурных центров «Дустлик». Ранее нас поддерживали различные культурные и общественные фонды. Так, например, в 2017 году нас поддержал турецкий институт «Yunus Emre» в городе Нур-Султан.

Цель духовного вечера — сохранение и развитие языка и культуры, формирование интереса к литературе, а также пропаганда литературного наследия тюркоязычных поэтов и мыслителей.

В этом году мы проводили челлендж «Шығыс жұлдызы Навои», который приурочили к литературному вечеру. В завершение мероприятия состоялась онлайн-церемония награждения участников челленджа. В нем приняли участие 22 человека, им были вручены грамоты и книги.

— Почему мероприятие носит международный характер? Кто был его участником?

— Действительно мероприятие является международным, потому что в нем ежегодно принимают участие представители не только Ка-

захстана, но и ученые и навоиведы Узбекистана. Также участниками нашего челленджа стали дети и взрослые из Узбекистана, Кыргызстана, Турции. Алишер Навои ценится всеми представителями тюркской культуры, поэтому не затронуть братские государства оказывается невозможным.

В мероприятии приняли участие также депутаты Мажилиса Парламента РК, Ассамблея народа Казахстана, Посольство Республики Узбекистан в Казахстане, общественные деятели, ученые и поэты, руководители этнокуль-



турных общественных организаций, студенты вузов и другие гости из вышеперечисленных государств. Обсуждалось наследие Алишера Навои, его ценность, мы слушали чтение произведений Навои на разных языках, а также важность родного языка для каждого.

Хочется отметить, что спикеры всегда вносят важные предложения и не стала исключением данная встреча. Так, например, историк Жамбыл Артыкбаев предложил внести в учебный процесс труды Навои, поскольку они содержат очень ценный материал для воспитания духовно-нравственных качеств человека.

— Расскажите о духовном наследии Алишера Навои, которое можно назвать общим достоянием для всех тюркоязычных стран.

— Алишер Навои называл жемчужиной тюркских народов. Ни для кого не секрет, что Навои внес огромный вклад в сохранение тюркского языка и объединение тюркских народов. Даже во время активного роста персидского языка, Навои все же писал на тюркском, он всегда стремился, чтобы именно тюркский язык стал литературным. Нельзя не оценить его вклад, потому что

благодаря ему тюркский язык сохранен во всей красе по сегодняшний день. Своим гениальным трудом «Мухаметуль-Лугатайн» («Суждение о двух языках») поэт доказал богатство тюркского языка. В этой работе Навои сравнил тюркский язык с преобладающим в литературе персидским языком. На примерах доказал, что тюркский язык превосходит персидский во всех отношениях. Также в государственном управлении он первый начал использовать тюркский язык и развил его в политической плоскости.

— Какие воспитательные моменты присутствуют в литературе и творчестве Алишера Навои?

— Надо признать, что во всей жизни, творчестве, его трудах, произведённых заложено огромное содержание, которое выливается в народную мудрость и являет собой пример для нынешнего поколения молодежи, став незаменимым авторитетом.

Специалисты считают, что в непрерывном воспитательном и обучающем процессе современного поколения не-

его можно бесспорно назвать крупной фигурой узбекской литературы. Творчеством А. Навои настолько безгранично, что объем только шести его поэм составляет 60 тыс. строк или мисра.

В середине XV века публикуется первый сборник Навои — стихи (диуани). Данный факт свидетельствует о том, что Навои был ярким представителем своего времени. Однако до 1469 года из-за междоусобиц внутри тимуридов он вынужден был обитать далеко за пределами своей родины.

В 1480 году на собственные средства в своем родном городе — Герате и в ряде других городов Алишер Навои возводит несколько медресе, 40 остановок для путников (рабат), порядка 20-ти мечетей, 10 приютов-ханакх, девять бань и столько же мостов. Однако все его старания ради блага народа окружением правителя будут оценены не по достоинству. Путем всевозможных интриг им удается испортить отношения Алишера Навои с правителем Хусайном Байкара.

Всю свою сознательную жизнь А. Навои искусно совмещал свою творческую деятельность с общественной и политической жизнью. Бесспорно, что Алишер Навои был человеком высокого положения и достатка в обществе. Он внес значительный вклад в социально-экономическое развитие своей страны. Спонсировал и выступал меценатом во многих сферах жизнедеятельности человека, в том числе науки, искусства и литературы.

— Насколько актуальны произведения и труды Навои в современном обществе?

— Уникальность и неповторимость наследия Алишера Навои состоит в том, что он актуален и по сей день, несмотря на то, что прошло больше пяти веков. Все его труды несут в себе глубокий воспитательный смысл. Его по праву можно назвать «золотым мостом» в культурном взаимоотношении между Центральной Азией и Западной Европой, ведь он является ярким представителем не только тюркской литературы, а всей мировой.

Его произведения оказали мощное воздействие на духовное развитие не только его народа, но и на формирование личности представителей последующих поколений. Его жизнь и творчество были настолько ярки, что им интересовались не одно поколение историков-востоковедов и литературоведов.

— Расскажите о челлендже.

— В преддверии празднования 580-летия Алишера Навои мы запустили челлендж, условием которого было прочитать произведение Навои на любом языке и выложить в соцсети. По его итогам у нас определились 22 участника, которые представили нам видео. Их всех мы наградили грамотами, а также подарим каждому участнику книги великого Абая и о жизни Пророка Мухаммада на узбекском языке.

Всем учителям и преподавателям участников челленджа мы вручим благодарственные письма.

В качестве жюри выступили ученые Казахстана и Узбекистана. Так, известный навоивед Узбекистана Мухаммад Али Ахмедов высоко оценил работу столичного Узбекского центра и отметил всех участников челленджа, охарактеризовав каждого по отдельности.

— Расскажите о современных ученых, которые изучают наследие Алишера Навои, в том числе казахстанских, и об участниках международного вечера.

— В современном мире почитателями творчества Навои являются немало писателей, поэтов. В их числе можно по праву назвать члена Союза писателей Узбекистана, общественного деятеля, профессора Мухаммадали Али Ахмедова. Есть среди навоиведов и казахстанский известный поэт и писатель, который перевел труды Навои на казахский язык, — Несипбек Айтулы. Еще один почитатель творчества Навои — член Союза писателей Узбекистана, который перевел труды Абая на узбекский язык, писатель Мехмонкул Исломулло.

— В этом году Казахстан в пятый раз отмечает День благодарности. Это как раз День основания Ассамблеи народа Казахстана. Пользуясь случаем, хочу спросить, что для вас значат эти даты и ваши пожелания нашим читателям?

— День благодарности и День основания Ассамблеи народа Казахстана очень значимые для нас даты. Не случайно они проходят в один день. Институт Ассамблеи народа Казахстана осуществляет колоссальную деятельность в деле сохранения единства и согласия в полиэтничном обществе Казахстана. И, конечно же, нельзя забывать благодарить своих близких, родных, мам, кто важен вам, кто помогает.

Мы проводим День благодарности, чтобы продемонстрировать консолидацию общества, мира и согласия у нас в стране, выстроенной на основе общей истории. Проявляя уважение друг к другу, все граждане нашей Родины плечом к плечу, протягивая руку помощи, пережили непростые годы. Учрежденный Первым Президентом, Елбасы Н. А. Назарбаевым День благодарности стал днем уважения нашей общей истории, основой которой является многогранный народ Казахстана.

Сегодня мы отмечаем этот день, выражая благодарность и признательность всем, кто внес вклад в создание нашего независимого государства. Мы воспринимаем его как день духовных традиций, милосердия и открытой души, готовности делиться и помогать друг другу в трудную минуту и быть благодарным за мир и спокойное небо над головой.



DATÜB Heyeti, ikinci Karabağ Savaşı şehidi Selim Cabbarov'un kız kardeşini ziyaret etti

Dünya Ahiskalı Türkler Birliği (DATÜB) Genel Sekreteri Fuat Uçar başkanlığında, DATÜB İcra Komitesi Başkanı Mehmet Taş, İnegöl Ahiskalı Türkler Derneği Bşk. Yard. Osman Hatipoğlu, DATÜB Bursa İl Temsilcisi Ziyatdin Kassarov'un selamlarını getirdik. Biz, DATÜB olarak, her zaman şehit ve gazi

edip, baş sağlığı dilerken, şehidin ailesinin hal hatırını sordu. Uçar, ziyaret sırasında yaptığı konuşmada; "Sizler, bize şehidimizin emanetisiniz. Size, DATÜB Genel Başkanımız Ziyatdin Kassarov'un selamlarını getirdik. Biz, DATÜB olarak, her zaman şehit ve gazi

ailelerimizin maddi manevi yanında olduk olmaya da devam ediyoruz. Azerbaycan'ın 30 yılı aşkın ermeni işgali altında bulunan vatan topraklarını 44 gün içerisinde kurtarması oldukça büyük bir tarihi başarıdır. Büyük Vatan Savaşı'nda Azerbaycan vatandaşı olan

Ahiskalı Türk kardeşlerimizin de yer alması, düşmana karşı savaşması bizleri ayrıca gururlandırır. Bu sebeple İkinci Karabağ Savaşı'nda şehit olan Selim Cabbarov'a ve diğer 8 Ahiskalı Türk kardeşimize Allah'tan rahmet, ailelerine baş sağlığı, yaralı gazilerini

ze ise acil şifalar diliyorum." dedi. Ziyaret sırasında DATÜB tarafından şehidin kız kardeşine erzak-gıda kolisi yardımında bulunuldu. Şehit ailesi ise ziyaretten duyduğu memnuniyeti dile getirerek DATÜB Heyeti'ne teşekkür etti.



DATÜB'den ihtiyaç sahibi öğrencilere giyim yardımı



Dünya Ahiskalı Türkler Birliği (DATÜB) ihtiyaç sahibi öğrencileri giydirmeye devam ediyor. DATÜB Genel Sekreteri Fuat Uçar, DATÜB İstanbul İl Temsilcisi Kamal Beridze, İstanbul'un Güngören, Beylikdüzü ve Pendik ilçelerinde ikamet eden ihtiyaç sahibi Ahiskalı Türk ailelerin çocuklarına kışık giyim yardımı yaptı.



konuyla ilgili açıklama yapan DATÜB Genel Sekreteri Fuat Uçar, bu organizasyon sayesinde onlarca ihtiyaç sahibi öğrencilere giyim yardımı yapıldığını, zaman zaman örnek ve teşvik amacıyla kamuoyuyla paylaşıldığını ifade etti. Daima yoksul öğrencilere ve ailelere ulaşmayı hedeflediklerini ifade eden Uçar, bundan önce WEFA ile birlikte düzenledikleri organizasyon ile İstanbul'da ikamet eden ihtiyaç sahibi 60 öğrenciye giyim yardımı yapıldığını, şimdi ise 20 öğrenciye yapılan yardımla toplamda 80 öğrencinin gönlüne dokunduklarını ifade etti. DATÜB tarafından giyim yardımları yapılan öğrencilerin sevinçleri gözlemlenirken, Pendik'te ikamet eden 1944 Ahıska Sürgünü Şahidi Ahiskalı Türk Nizam Şaban da bu çalışmalarından dolayı başta DATÜB Genel Başkanı Ziyatdin Kassarov'a ve tüm DATÜB ailesine teşekkür etti.



Абдукадыр ДАУТБЕКОВ, академик Чувашской АН, член Союзов писателей России и Чувашии, научный сотрудник ЮКУ имени М. Ауэзова

Продолжение. Начало в № 7



Каменное изваяние. Монголия. — Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Расположение рук. — Сабля. — Усы.

Дополнительные сведения: — Наличие бокала. — Поклонение Жер-Су.

Выводы: Новейшие материалы истории свидетельствуют, что тюрки в древние и средние века имели огромное влияние на необъятных просторах Евразии.



Этоский памятник. Найдены в с. Этюк, на берегу реки Этюк, правого притока Подюмки, Северный Кавказ.

Время создания IV век. — Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Расположение рук. — Тамга дулатов на уровне бедер. — Лошадь. — Сабля. — Высота Этоской скульптуры — 2,66, а Збручского идола на 1 сантиметр выше.

Выводы: Благодаря европейским историческим источникам мы выходим на новые ступени тюркской истории.

Зеленчукская надпись. Карачай. Северный Кавказ.



Дополнительные сведения: — Тамга ботбаев. — Неясны прорисовки тамг албанов и суанов.

Выводы: Каменные изваяния, тамги, материалы археологии и нумизматики, словарные и геральдические заимствования, топонимы и гидронимы



Тюрков в Европе открывают новые грани и страницы всемирной истории. И письменные источники тоже заговорили по-новому.

О вопросах исследования тайн создания Збручского идола



Керносковский идол. Днепровская область.

— Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Расположение рук. — Четырехгранный столб. — Наличие усов. — Тамги уйсуней и её племени дулат на верхней части спины. — Тамга дулатов. — Тамга уйсуней. — Вторая тамга уйсуней. — Тамги уйсуней и ботбаев, рода племени дулат на уровне задней стороны ног. — Тамга уйсуней. — Тамга ботбаев. — Многожанровое скульптурное полотно.

Дополнительные сведения: На наш взгляд, Керносковский идол создан в период Великого переселения народов — II-V вв. Гунны, в их числе древние казахские племена и роды, — главная движущая сила в невиданной доселе миграции.

Скульптура во время нахождения во дворе музея «Пруссия» в Кёнигсберском замке 1927 г.



— Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Тамга дулатов на уровне живота. — Расположение рук.

— Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Расположение рук. — Шлем.

Дополнительные сведения: По всей Евразии можно насчитать несколько тысяч древних каменных скульптур (идолов, баб, балбалов, кулыптасов). Большинство данных скульптур принадлежат тюркам. Ряд из них случайно или варварски уничтожены.

Сикеи — потомки Аттилы. На головном уборе сикея тамга дулатов.



Дулебы (дулобы, дулаты) жители Восточной Европы. Реконструкция.



— Материал — камень. — Поклонение духу предков. — Расположение рук. — Четырехгранный столб. — Наличие рога.

Дополнительные сведения: Тамги дулатов нами обнаружены на следующих изображениях и объектах: 1. На одном из гербов Англии. 2. На гербе бояр Романовых. 3. На первом гербе Европы, изображенного на могиле Жоффруа Плантагенета. 4. На кресле английского короля Эдуарда. Скунский камень. 5. На изображении щита датского воина из вряжской стражи императора Византии Алексея V Дуки. 6. На крыше реконструированного дома Треплетборского музея эпохи викингов. Дания. 7. На монетах Меровингов. Франция.

Выводы: Указанные выше факты — это результат военных походов Аттилы в Европу. Благодаря военным, материальным и другим качествам, гунны вошли в состав европейской элиты, а потомки Аттилы заняли места в рядах царствующих династий.



Продолжение следует



Постоянными авторами страницы являются учителя и ученики Талгарского частного лицей-интерната № 1



Мұқағали Мақатаевқа арналған әдеби сазды кеш өтті

«Мен өмірді жырлау үшін келгенмін» деп, ақиық ақынымыз М.Мақатаевтың 90 жылдығына орай поэзиялық кеш өткізілді. Осы кеште 5-11 сынып оқушыларымыз ақиық ақынымыздың өлеңдерін үш тілде оқып, өз өнерлерін көрсетті.

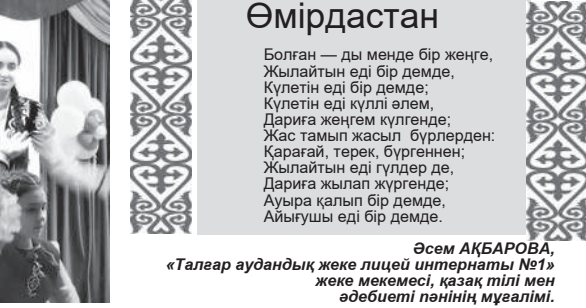


Кештің мақсаты - ақиық ақын, артына айрықша өшпейтін із қалдырған М.Мақатаевтың өмірі мен шығармашылығына шолу жасау. М.Мақатаевтың өлеңдері мен өндері арқылы оқушыларды әсемдікке, елжандылыққа тәрбиелей отырып, поэзия әлемінің сырын ашу. М.Мақатаевтың шығармасы мен өміріне арналған «Мұқағали-мәңгілік гүмбір» атты көрмені лицейіміздің кітапханашысы Абишева Б.С. таныстырып, оқушыларға ақынның өмірбаяны мен шығармаларын насихаттады.

Ақынның өмірі мен шығармашылығына арналған бұл шарада ақынның жан дүниесіндегі толқыныстары көрініс тапты. Қазақтың біртуар тұлғасы өз заманында лайықты бағасын ала алмаса да, өзінен кейінгі ұрпаққа мәртебесі биік, ақиық ақын атанды. Ол 1931 жылы 9-ақпанда Алматы облысы Қарасаз ауылында дүниеге келген. Мұқағали — тағдырын өзі таңдаған ақын. Соның арқасында ол ұрпақты — ұрпаққа, дөуірді — дөуірге, ғасырды — ғасырларға жалғар қазақ елінің өлем алдындағы мерейін үстем етер таңғажайып ұлы жырлар жаратты. Ол өз кезеңінің өрті мен дертіні, өз заманының күнгейі мен көлеңкесін жырлауда нағыз ұлт ақындары ғана шығар ұлы биікке көтерілді.



Ақын күнделігінің бір тұсында: «Табиғат сол өз қалпында-ақ өдемі, оны өдемілеудің қажеті жоқ. Қалай көрінесе, суреткер соны сол қалпында беруі керек», деп жазса, енді бірде: « Мені адамның өзі, сыртқы сұлдері емес, мінез-құлқы, қатынасы, ойы мен психологиясы қызықтырады. Оларды тусінуге тырысайын. Адамдарды тусіне отырып, олардың мені тусігенін қалаймын. Менің бүкіл поэзиямның мені, міне, осы. Поэзия - мен үшін жанымның шырылы». - дейді. Ақын Мұқағали іштей өр жырдың ертеңіне қалай сенсе, туған халқына, оның жасампаздығына да солай сенген.



А. Цой проинспектировал промышленный запуск вакцины «Спутник V» на базе Карагандинского фармкомплекса

Министр здравоохранения РК Алексей Цой и заместитель Премьер-министра РК Ералы Тугжанов лично проинспектировали готовность Карагандинского фармацевтического комплекса (КФК) к промышленному выпуску российской вакцины «Спутник V».

В достаточном количестве и мы сможем достичь приобретения коллективного иммунитета, а это единственный путь к безопасности и предотвращению распространения коронавирусной инфекции», — отметил на месте события вице-премьер Е. Тугжанов. Всего в рамках соглашения о взаимопонимании, заключенного между ТОО «СК-Фармация» и Российским фондом прямых инвестиций (РФПИ), планируется поставка более 2 млн. доз вакцины с возможностью увеличения до 5 млн. доз после проведения всех стадий испытаний препарата. Напомним, 11 ноября 2020

года в телефонном разговоре Президент РК Касым-Жомарт Тоқаев и Президент РФ Владимир Путин обсудили активизацию сотрудничества в борьбе с пандемией, включая планы по организации совместного производства вакцин на территории РК. «Министерством здравоохранения РК была создана рабочая группа, в которую вошли руководители профильных ведомств МЗ РК, РФПИ, и специалисты КФК. В ежедневном режиме обсуждались все вопросы. В короткий срок был проведен трансфер технологий, подготовка производства, обучение персонала. И сегодня

мы запускаем полноценное производство «Спутник V» в Республике Казахстан», — отметил А. Цой. «Перед нами была поставлена задача в короткие сроки наладить производство готовой формы российской вакцины «Спутник V» на нашей производственной площадке. Минздрав РК 4 декабря подписал соглашение о сотрудничестве с владельцем технологии и ноу-хау — государственной компанией из РФ — «Российский Фонд Прямых Инвестиций» (РФПИ), и уже 13 декабря нам поставили субстанцию для разработки валидационных серий готового продукта», —



ХОЧЕШЬ БЫТЬ ЗДОРОВЫМ И КРАСИВЫМ?
ПРИХОДИ К НАМ И ВЫБЕРИ...

ТРЕНАЖЕРНЫЙ КОМПЛЕКС **ШКОЛА БОКСА (с 10 лет)**
БАР СПОРТИВНОГО ПИТАНИЯ **ТЭКВАНДО**
ЗУМБА (танцы) БОДИФЛЕКС **ФИТНЕС СТУДИЯ**
САУНА (ходит в обонемент) **СТУДИЯ МАССАЖА**

CLASIS
Fitness centre & Health club

Наурызбай батыра 75.3 этаж
тел.: 8 (727) 344-13-05
www.classis.kz

Здесь может быть ваше объявление

Строительство
МНОГООКВАРТИРНЫХ ЖИЛЬЯ/ДОМОВ
с объектами обслуживания
и подземными паркингами.

г. Алматы, Алатауский район, микрорайон «Акбулак», ул. 3, участок 33/1.

САМУРЫК
KAZAKHSTAN

Exclusive GROUP

Premier Alatau
Hotel & Business Center

АРЕНДА ОФИСОВ
В ГОСТИНИЦЕ КАЗАХСТАН

Достык ave. 105, 050051, Almaty, Kazakhstan
Tel.: 007 (727) 258 11 11

Телефоны: +7 (727) 291 92 00
+7 (727) 291 91 53
+7 (702) 995 57 53
E-mail: assistant@kazakhstanhotel.kz

«Коррупция — проблема общества»

Бог создал человека, человек создал деньги, а деньги сделали человека сумасшедшим.
В. А. Солоухин



Каждый человек хочет жить в мире, в котором нет зла, зависти, взяточничества и корысти, в мире, наполненном любовью, добром и счастьем. Но на сегодняшний день такая перспектива кажется нереальной. Ведь куда ни глянь, мы то и дело слышим о коррупционных скандалах, коррупционных преступлениях.

Коррупция отрицательно влияет на политические и гражданские институты государства, представляет собой серьезную угрозу будущему развитию страны. Единого механизма борьбы с коррупцией, являющегося оптимальным для всех стран, не существует. Специфика методов по борьбе с коррупцией, принимаемых каждой страной, зависит не только от политической и экономической стабильности, но и от обычаев и традиций, религиозных особенностей и уровня правовой культуры населения. Коррупция сегодня — это то, с чем мы сталкиваемся с самого рождения. Для того чтобы родиться в хороших условиях, нам нужно дать взятку. Чтобы пойти в детский садик, нам нужно продать громадные очереди либо опять-таки заплатить. Попасть в приличную школу — взятка. Поступление в вузы — взятка, устроиться на работу — взятка, и так продолжается до конца нашей жизни. Для нас стало нормой, когда с нас требуют деньги за те или иные действия.

Коррупцию можно охарактеризовать как: «Ты — мне, я — тебе», и еще нужно разобраться, кто больше виноват — берущий или дающий»

Конечно, нельзя уравнивать всех. Есть люди, у которых на первом месте совесть и честь, к сожалению, их встретить не так часто. Это люди с чистой душой, которые верны и преданы своему делу, к работе относятся со всей ответственностью и стараются принести пользу людям, помочь нуждающимся. Если такие люди приходят работать в органы контроля, то шансы одолеть коррупцию повышаются. Об этих людях надо говорить, о них надо писать, их нужно ставить в пример!

ЧЕСТНОСТЬ и СОВЕСТЬ должны быть неподкупны! Надо начинать меняться, меняться всем вместе и прямо сейчас. Если мы перестанем предлагать взятки, то другие перестанут брать их, и мир станет чуть-чуть справедливей. Не только государству, но и каждому человеку в отдельности необходимо приложить усилия для перемен. И в первую очередь нужно начинать с себя.

Государство со своей стороны целенаправленно и поэтапно следует курсу на создание эффективных, ответственных мировым стандартам институтов и механизмов противодействия коррупции.

В 2011 году в Казахстане был принят закон о создании альтернативного института по разрешению конфликтных и спорных ситуаций — Закон РК «О медиации».

Медиация — одна из технологий альтернативного урегулирования споров с участием третьей нейтральной, беспристрастной, не заинтересованной в данном конфликте стороны — медиатора.

Медиатор помогает сторонам выработать определенное соглашение по спору, при этом стороны полностью контролируют процесс принятия решения по урегулированию спора и условия его разрешения.

Если говорить о коррупции, то дать взятку медиатору невозможно, поскольку он не принимает окончательное решение. Если сторона не согласна — она встает и уходит, и это делается добровольно, т. е. при возникновении конфликта медиатор может разрешить ситуацию без привлечения правоохранительных либо судебных органов, тем самым снизить степень угрозы возникновения коррупционного нарушения.

По поручению Елбасы в масштабах всей страны под единым брендом «Adaldyq alau» созданы антикоррупционные проектные офисы. Проект является диалоговой площадкой, объединяющей усилия государства и общества. Во всех областях совместно с областными акиматами созданы региональные проектные офисы «Adaldyq alau».

Основная цель проекта — минимизация бытовой коррупции. Для ее достижения проводится работа по повышению открытости, прозрачности, подотчетности государственных органов и формированию культуры добросовестности в обществе. Отличительной чертой в реализации проекта является широкое участие гражданского общества.

Одним из важных методов борьбы с коррупцией однозначно является обязательное соблюдение закона. Большую роль в этом играет и моральная сторона. Высокоморальный человек не будет нарушать законы. Еще в 5 веке до н. э. китайский мудрец Конфуций говорил: «Все люди должны соблюдать свои обязанности — отец должен быть отцом, сын — сыном, правитель — правителем». Из этого следует, что мы должны соблюдать законы, каждый человек на своем месте должен выполнять свои обязанности честно, добросовестно и ответственно, и ни в коем случае не идти на поводу у коррупционеров.

Чтобы быть достойными гражданами своей страны, патриотами своего города, нам необходимо повышать свою внутреннюю культуру, нужно заниматься самовоспитанием и самообразованием, и только тогда мы сможем создать сильную, процветающую страну без коррупции! Только тогда мы сможем жить в мире, в котором нет зла, зависти, взяточничества и корысти, в мире, наполненном любовью, добром и счастьем!

Талиш ИТАЛИЕВА,
руководитель Управления реализации проектов и работе со структурами АНК, РГУ «Қоғамдық келісім» МИОР РК

Гороскоп

с 1 по 7 марта 2021 года

Овен
Эта неделя не обещает судебных процессов, каких-либо перемен. Не вмешивайтесь ни в какие конфликты, не расстраивайтесь и не отпикивайтесь на второстепенные дела. Постарайтесь сами разнообразить свое рабочее и свободное время. Полезно начать курс оздоровительных процедур.

Лев
Скорей всего, вам придется сосредоточиться на урегулировании судьбы материальных практических вопросов, связанных с обустройством дома и семьи. В конце недели рекомендуется делать покупки для дома, они прослужат вам долго и станут своеобразным оберегом от черных сил.

Стрелец
Неделя благоприятна для принятия финансовых решений. В это время ваше финансовое положение должно улучшиться. Во многом это может произойти за счет успехов в профессиональной деятельности и рационального использования имеющихся денег. Выходные дни подходят для покупок.

Козерог
В начале недели звезды советуют избегать стрессовых ситуаций. Чем меньше у вас будет волнений, тем лучше окажется самочувствие. В любви вас ожидают приятные сюрпризы, а некоторых предсказателей этого знака — многообщающиеся знакомства.

Дева
В ближайшее время вы можете оказаться между двух огней. Поэтому постарайтесь заранее продумать пути отступления или тактику, которая позволит избежать такого положения. Вы можете понести убытки при проведении безналичных расчетов. Внимание: неделя травмоопасна!

Везы
На этой неделе повселяйте себя решению профессиональных вопросов, связанных с работой и личными отношениями. Для новых романтических знакомств неделя не самая подходящая. Будьте последовательны в своих действиях, не раздваивайте заведомо невыполнимых обещаний и не берите на себя повышенных обязательств.

Рак
Вы будете полны творческого энтузиазма и вдохновения. Многие из того, что наметите осуществить в ближайшие дни — вам удастся. На выходные запланируйте поездки по магазинам. Сам по себе процесс шопинга может стать для вас приятным занятием, а покуп-

Скорпион
В начале недели у вас будет много хлопот по дому и на основной работе. Руководство может часто менять задания, и вам будет трудно перестраиваться. В семье также может сложиться нервная обстановка, поскольку от вас будут ждать выполнения

Всем удачи!

АРЕНДА ОФИСОВ
В ГОСТИНИЦЕ КАЗАХСТАН

Телефоны: +7 (727) 291 92 00
+7 (727) 291 91 53
+7 (702) 995 57 53
E-mail: assistant@kazakhstanhotel.kz



Практика перевода 9

1) Можно пойти? _____
2) Можете, пожалуйста. _____
3) _____
4) _____
5) Извините. _____
6) Пожалуйста. _____
7) Подождите, пожалуйста. _____
8) _____
9) _____
10) Вы не могли бы отпустить ребенка? _____
11) Мне нужен вымпалник. _____
12) _____
13) Курить надо бросить. _____
14) _____
15) Это моя любимая прививка. _____
16) Вы не можете надеть очки против? _____
17) _____
18) _____
19) Можете вы помочь? _____
20) Мне помочь не надо. _____
21) _____
22) Задание выполнять надо. _____
23) _____
24) Задану надо решить. _____
25) _____
26) Много спать не надо. _____

Мүнда отпугу бола ма? _____
Мүнда төлекі тарту бола ма? _____
Сіз мені араластыра қол қойыпсыз. _____
Сіз жақсы, ессені бітпегенсіз. _____
Сіз қалай жөн. _____
Денсаулығыңыз сақту керек. _____
Сені куту керек пе? _____
Тамағы сему керек. _____
Слаге оқу керек. _____
Табағаты қорғау керек. _____
Оны іздеу керек. _____

10. Сіз айта аласыз ба? (Вы говорите можете?)

Бүгінгі таптан:
айт - айта аласыз - айта аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?

Бүгінгі таптан:
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?
айтпа - айтпа аласың ба?



AMBASSADOR HOTEL ALMATY

121 Zheltoksan Street, Almaty, Republic of Kazakhstan, 050091
ул.Желтоксан, 121, Алматы, Республика Казахстан, 050091

Phone/Тел.: +7-(727) 250-89-89, 50-89-45... 49
Факс/Факс: +7-(727) 272-64-41

www.ambassadorhotel.kz
e-mail: ambassadorhotel@msn.com

KISA DÖNEM İKAMET İZİNİ HAKKINDA BİLGİLENDİRME

01/01/2019 tarihinden önce Türkiye'ye girişi olmayan Ahıska Türkü soydaşlarımız, kısa dönem ilk başvuru veya uzatma başvurularını yaparken kalış nedeni kısmına «turizm amaçlı kalacaklar» yerine «idari makamların kararı» seçeneğini seçmesi gerekmektedir. İlk başvuru ve uzatma başvurularında randevu gününde buldukları İl Göç İdaresi Müdürlüklerine yine aynı evraklarla gideceklerdir. Kendilerine zaten turistik ikamet değil Soy tespiti, komisyon işlemleri yapılarak Bakanlık kararı ile ikamet izni verilecektir. İptal işlemi uygulanmayacaktır.

Bilgilerinize sunulur.
Saygılarımızla. DATÜB GENEL MERKEZE

Газета Турецкого этнокультурного центра РК Собственник - Товарищество с ограниченной ответственностью «Газета «АХИСКА - АХЫСКА» (г.Алматы)

Газета поставлена на учет Министерством культуры и информации Республики Казахстан за №9528-Г от 9 октября 2008 года. Выходит еженедельно.

Учредитель: Зиятдин Касанов, президент правления Турецкого этнокультурного центра Республики Казахстан

Адрес редакции: 050002, г.Алматы, ул. Джангильдина, 31. Тел.: +7 (727) 3392415.

E-mail: ahiska60@mail.ru

Электронная версия газеты: www.ahiska-gazeta.com

Газета отпечатана в типографии ТОО РИПК «Дәуір» г.Алматы, ул. Калдаякова, 17. тел.: 273-12-54, 242-45-20.

ЗАКАЗ № 2916

ТИРАЖ 2 000 ЭКЗ.

— для детей, достигших 6 лет

По вопросам аренды обращаться по тел: 344 13 04

Atrium

- Кинотеатр
- Центр семейного отдыха

- Женская одежда
- Аксессуары
- Мужская одежда
- Косметика
- Одежда для детей

Наурызбай батыра 7Б (уг.ул. Райымбек)
www.atrium-almaty.kz

ВЕНЕЦИЯ

время работы: с 11.00 - 24.00

- Кавказская и европейская кухня
- Живая музыка
- Летняя площадка
- Уютный интерьер
- Гостеприимная атмосфера

г. Алматы, ул. Каирбекова (Талгарская) 72, ул. Богенбай батыра
Тел.: 293-81-67

Мы рады видеть Вас!

Türkiye'den Kazakistan'a, bu güç tüm dünyada.

Genel Müdürlük Almaty
Kloçkova cad, No: 132, 050057
Tel: +7 (727) 250-60-80, +7 (727) 244-40-00
Fax: +7 (727)250-60-81/82
E-mail:kzibank@kzibank.kz

Aktau Şubesi
Adresi: 17.bölge, İş Merkezi «Zodiak» 1.kat, No:39
Aktau/Kazakistan, 130000
Telefon: +7(7292) 20-49-33
Fax: +7(7292) 20-49-34

Astana Şubesi
D.Kunaeva cad, No: 12/1, 010000
Tel:+7 (7172) 47-56-26,
Fax:+7 (7172) 47-56-30
E-mail:astana@kzibank.kz

Şimkent Şubesi
Adresi: Kunaeva cad.59
Şimkent/Kazakistan
Telefon: +7(7252) 99-99-00
Fax: +7(7252) 99-99-02
E-mail:shymkent@kzibank.kz

Almaty Şubesi
Satpayeva-Kloçkova cad, No: 132, 1.kat, 050057
Tel: +7 (727) 250-60-80, +7 (727) 244-40-00
Fax:+7 (727) 250-60-81/82
E-mail:almaty@kzibank.kz

24 sene önce size en iyi hizmeti sunmak için Kazakistan'da iştirak bankamızı açtık. Türkiye'deki 154 yıllık deneyimizi Kazakistan'a taşıyarak benzer güçlendik. Dünyanın güçlü bankalarından bir olduk. Bu tecrübeyi yaşamamız için şimdi siz de KZİ Bank'a bekliyoruz.

Kazakistan Cumhuriyeti Kararı kapsamında yeni kurulan kurumların rettetme men kararlarını ağırlıklı olarak 2007 yılında 29 Kasım'da №163 lı kararınla men kararı Ziraat Finans Grubu Üyesidir.

KZİBank

TALAPAI
ТЕХНИКА С ДУШОЙ

СОВЕРШАЙ ПОКУПКИ НЕ ВЫХОДЯ ИЗ ДОМА!

- БЫСТРО**
Всего пара кликов отделяют Вас от заветной покупки.
- ВЫГОДНО**
Доставка товаров по всему Казахстану - БЕСПЛАТНО!
- УДОБНО**
Покупайте технику не вставая с дивана, в любое время, удобное для Вас!

г. Алматы, ул. Каирбекова (Талгарская) 72, ул. Богенбай батыра
Тел.: 293-81-67

WWW.TALAPAI.KZ

Апартаменты у Мраморного моря...

azur marmara
Первое впечатление - роскошь...

@azur_marmara +7 (727) 239 99 99

www.azurmarmara.com

АРЕНА

2 ТОРГОВЫХ ЭТАЖА БОЛЕЕ 160 БУТИКОВ

ОГРОМНЫЙ ВЫБОР МУЖСКОЙ, ЖЕНСКОЙ, ДЕТСКОЙ ОДЕЖДЫ А ТАКЖЕ, ТОВАРЫ ДЛЯ ДОМА, БЫТОВАЯ ТЕХНИКА, ТВ-МАГАЗИН И МНОГОЕ ДРУГОЕ!

г. АЛМАТЫ, АБАЯ 141

+7 727 277 5481